# CENTRE FOR MALAYALAM STUDIES SCHOOL OF TAMIL, INDIAN LANGUAGES AND RURAL ARTS

# SYLLABI PLACED BEFORE THE MEETING OF THE ACADEMIC COUNCIL (05.07.2024)

THE GANDHIGRAM RURAL INSTITUTE – DEEMED TO BE UNIVERSITY

GANDHIGRAM – 624 302

DINDIGUL DISTRICT

TAMIL NADU

### THE GANDHIGRAM RURAL INSTITUTE

### (Deemed to be University) Gandhigram – 624 302

#### Preamble

The Gandhigram Rural Institute was established under the auspices of Government of India in 1956 by the disciples of Mahatma Gandhi namely Dr.G.Ramachandran and Dr.Soundram Ramachandran. The Institute was conferred on the status of Deemed to be University in 1976 by the Government of India on the recommendations of University Grants Commission (UGC). The Institute was forerunner in adopting *three-language formula* at the higher education level even before the formulation of three language scheme in the nation during 1968.

### CENTRE FOR MALAYALAM STUDIES

According to the Indian census of 2011, Malayalam ranks the tenth position being a spoken language in India. As per the UNESCO's language schedule, the position of Malayalam is 26th in terms of independent script and literature. Malayalam is the mother-tongue of over three and half crores of people. The Union Cabinet accorded classical language status to Malayalam on 19th December 2012. In pursuance to granting of classical status to Malayalam language the Indian universities/colleges have focused their attention on learning Malayalam.

Malayalam as a language has been taught to students of the Gandhigram Rural Institute since its inception. In the beginning, Malayalam language was taught under Part-I course to undergraduate students besides offering Certificate programme in Functional Malayalam to the staff, students and also others. Since the introduction of Choice Based Credit System (CBCS), basic Malayalam has been offered as one of the Non-Major Electives to the post-graduate students across the Schools/Departments. Duly considering the significance of Malayalam language, a separate entity namely Centre for Malayalam Studies (CMS) was established in October 2017 under the School of Tamil and Indian Languages.

### Mission

The mission of the centre for Malayalam studies is to work within the mission of Gandhigram Rural Institute and the mission of the School of Tamil and Indian Languages to develop the reading and writing skills, the interpretive ability, and cultural awareness of its students by maintaining and enhancing a tradition of effective teaching, good scholarship and active support of creative literary society.

### **Objectives of the Centre**

- to make the study of Malayalam Language, Literature and culture more relevant.
- to initiate research in Comparative Studies and interdisciplinary areas.
- to encourage translation of Malayalam works into other Indian languages.
- to pursue activities aimed at enriching Malayalam language to the needs of the day.
- to set up Chairs, Create endowments and funds with the purpose of achieving the objective of the centre.

### **Courses Offered**

Sl.No	Courses	Beneficiaries/Areas of specialization
	Malayalam Language Courses	All Undergraduate
1	I. Language Skill	programmes in Arts and Science streams including
	II. Creative Writings	5 Yr. integrated
	III. Literary Criticism	programmes
2	Generic Elective Basic Malayalam	All concerned at the post-graduate level
3	Functional Malayalam	At the Undergraduate level for needy students including 5 Yr. integrated programmes
4	Certificate Course in Malayalam (6 months duration)	Staff and Students of GRI-DU and others

### Minutes of Board of Studies of Malayalam

The Centre for Malayalam Studies (CMS) has its own Board of Studies consisting of two external subject experts and the Director of CMS as its Chairperson. The minutes of BoS held on 13<sup>th</sup> June, 2024 is given below.

### CENTRE FOR MALAYALAM STUDIES SCHOOL OF TAMIL, INDIAN LANGUAGES & RURAL ARTS GANDHIGRAM RURAL INSTITUTE (DEEMED TO BE UNIVERSITY)

### MINUTES OF THE BOARD OF STUDIES MEETING IN MALAYALAM

TIME: 10.00 am

DATE: 13.06.2024

The Meeting of the Board of Studies in Malayalam was held at 10.00 am on 13.06.2024 at the Centre for Malayalam Studies, School of Tamil, Indian Languages & Rural Arts, Gandhigram Rural Institute (Deemed to be University), Gandhigram. The following members were present:

- 1.Dr.S.Shaji (Chairperson)
  Professor & Director
  Centre for Malayalam Studies
  Gandhigram Rural Institute
  Gandhigram 624 302
- Dr.T.Githesh( External Member)
   Assistant Professor & Head
   Department of Malayalam
   Madurai Kamaraj University
   Madurai-625 021

3.Dr.O.K.Santhosh( External Member)
Assistant Professor
Department of Malayalam
University of Madras
Marina Campus
Chennai-600 005

The members discussed and finalized syllabus and prepared a panel of examiners for the following courses.

- 1. B.A/B.Sc/M.A (5 year Int.) Malayalam
- 2. UG/PG Generic Elective Malayalam
- 3. B.A/B.Sc/M.A (5 year Int.) Functional Malayalam
- 4. Certificate Course in Malayalam

Dr. S. SHAJI

Dr. S. SHAJI
Professor & Director
Centre for Malayalam Studies
Gandhigram Rural Institute
(Deemed to be University)
Gandhigram - 624 302, Dindigul Dt. Tamilnadu.

Dr. T.GITHESH

Dr. T. Githesh Assistant Professor Deport nent of Malayalam Madurai Kamaraj University Madurai 525 021.

Dr. O.K.SANTHOSH

Dr. O.K. SANTHOSH
ASSISTANT PROFESSOR
DEPARTMENT OF MALAYALAM
UNIVERSITY OF MADRAS
MARINA CAMPUS, CHENNAI-600 005.

### Malayalam Language Courses

### For All UG and MA 5 Yr. Integrated Programmes

			No. of	No. of	Evalu	ation	Total
Semester	Course Code	Title of the Course	Credit s	Hours	CFA %	ESE %	Marks
I Semester	24MLUS1101/24MLIS1101	Language Skill	3	3	40	60	100
II Semester	24MLUS1202/24MLIS1202	Creative Writings	3	3	40	60	100
III Semester	24MLUS2103/24MLIS2103	Literary Criticism	3	3	40	60	100

### **GENERIC ELECTIVE FOR PG Programmes**

Semester	Category	Course Code	Title of the Course	No. of Credits	No. of Hours	Evalu CFA %	esE %	Total Marks
II	Generic Elective	24MALP02G1	Basic Malayalam	3	3	40	60	100

# Functional Malayalam For All UG and M.A. Integrated Programmes

Category	Semester	Course Code	Title of the Course	No. of	No. of	Evalu	ation	Total
				Credits	Hours	CFA %	ESE %	Marks
Foundation Course	II Semester (for Science)	24MLUF1201	Functional Malayalam	3	3	40	60	100
	III Semester (for Arts)	24MLUF2101/24MLIF2101	Functional Malayalam	3	3	40	60	100

# CERTIFICATE COURSE IN MALAYALAM ONE SEMESTER (6 months - Evening course)

			No. of Credits	No. of Hours	Evalu	ation	Total
Category	Course Code	Title of the Course			CFA %	ESE %	Marks
Certificate Course	24MALPC001	Certificate Course in Malayalam	3	3	40	60	100

### **UG & PG Int. COURSES**

### MALAYALAM LANGUAGE COURSE FOR ALL UG/M.A (5.YR.INT) FIRST SEMESTER

LANGUAGE SKILL

Code: 24MLUS1101/24MLIS1101 Credit - 3

### **OBJECTIVE OF THE COURSE**

To introduce the modern Malayalam Language

### SPECIFIC OBJECTIVES OF THE LEARNING

- To understand the origin and development of Malayalam Language.
- To apprehend the difference between the Ancient, Medieval and Modern Malayalam Language.
- To inculcate the aesthetics of Malayalam Language.
- To know how to write good Prose.
- To communicate ideas, culture and human values through good Malayalam Prose.

### **COURSE OUTCOME**

- **CO1**. It enables writing skill in Malayalam Language.
- **CO2**. Ability to understand and interpret Malayalam writings.
- CO3. Understand significant developments in the history of Malayalam Language.
- **CO4**. Demonstrate critical reading, writing and thinking skills through analysis, synthesis and evaluation of important ideas.
- **CO5**. It develops the skill to understand the language of Electronic Media.

### Unit – I

- a) Nerechowye Nalaksharam Padikkan By N. Krishna Pillai
- b) Gadhya Thathwam By Sukumar Azhicode

### Unit - II

- a) Nalla Gadhyam Enth By S. Gupthan Nair
- b) Nalla Malayalam Engane C. V. Vasudeva Bhattathiri

### Unit - III

- a) Akshrathettukal By Panmana Ramachandran Nair
- b) Bhasha Vicharam By Naduvattom Gopalakrishnan

### Unit – IV

- a) Sahithyabhashayum Sambashana Bhashayum By Dr. K. M. George
- b) Pathra Bhashayum Sahithya Bhashayum By A. P. Udhayabhanu

### Unit - V

- a) Pathrabhasha By N. V. KrishnaVarrier
- b) Bhasha Electronic Madhyamathil By V. K. Narayanan

### **Text Books:**

- 1. Bhavana Enna Vismayam, Sukumar Azhicode, DC Books, Kottayam, 2001.
- 2. Srishtiyum Srashtavum, S. Guptan Nair, DC Books, Kottayam, 2001.
- 3. Nalla Malayalam, C. V. Vasudeva Bhattathiri, Imprint, Kollam, 1992.
- 4. Bhasha Vicharam, Naduvattom Gopalakrishnan, Kerala Bhasha Institute, Tvm, 2023.

### **Reference Books:**

- 1. Thettum Sariyum, Panmana Ramachandran Nair, SPCS, Kottayam, 1994.
- 2. Malayalam Bhashabhandham, C. V. Vasudeva Bhattathiri, Kerala Bhasha Institute, Tvm, 1984.
- 3. Sahithyacharithram Prasthanagaliloode, Ed. K.M. George, SPCS, Kottayam, 1984.
- 4. Sapdhasodhini, A.R. Rajarajavarma, Kerala University, Tvm, 1984.
- 5. Kairaliyude Kadha, N. Krishna Pillai, SPCS, Kottayam, 1980.
- 6. Malayalam, Mathrubhumi Books, Kozhikkode, 2008.

Sl.No.	Contact Hours	Description
1	1 - 4	Nerechowye Nalaksharam Padikkan - By N. Krishna Pillai
2	5 - 9	Gadhya Thathwam - By Sukumar Azhicode
3	10 - 13	Nalla Gadhyam Enth - By S. Gupthan Nair
4	14 - 17	Nalla Malayalam Engane – C. V. Vasudeva Bhattathiri
5	18 - 21	Akshrathettukal – By Panmana Ramachandran Nair
6	22 - 26	Bhasha Vicharam - By Naduvattom Gopalakrishnan
7	27 - 32	Sahithyabhashayum Sambashana Bhashayum – By Dr. K. M. George
8	33 - 37	Pathra Bhashayum Sahithya Bhashayu – By A. P. Udhayabhanu
9	38 - 42	Pathrabhasha - By N. V. KrishnaVarrier
10	43 - 45	Bhasha Electronic Madhyamathil – By V. K. Narayanan

### MALAYALAM LANGUAGE COURSE FOR ALL UG/M.A (5.YR.INT)

## SECOND SEMESTER CREATIVE WRITINGS

Code: 24MLUS1202/24MLIS1202 Credit-3

### **OBJECTIVE OF THE COURSE /**

• To sensitize and appreciate Renaissance, Modern and post- Modern Malayalam Creative Writings.

### SPECIFIC OBJECTIVES OF THE LEARNING

- To understand style, structure, approach and content of Renaissance, Modern and Post-Modern Creative Writings in Malayalam Language.
- To grasp the ideas, culture, human values narrated in the Creative Writings.
- To perceive the technique of Creative Writings.
- To familiarize the writings of Poetry, Fiction, Drama and Novel in Malayalam.

### **COURSE OUTCOME**

- **CO1**. It will help to perceive the surrounding world and view the finer aspects in humanitarian manner.
- **CO2**. Ability to comprehend Malayalam Writings and develop imaginative thinking and creativity.
- CO3. Understand significant developments of Malayalam Writings.
- **CO4**. Understand the aesthetics of Creative Writings.

### Unit – I

- a) Ezhuthukarante Aakulathakal By M.T. Vasudevan Nair
- b) Sargathmakathayil Prameyathinu Pradhanyam By Prof. M. K. Sanu

### Unit – II

- a) Divyakokilam By Kumaranasan
- b) Ente Gurunadhan By Vallathol Narayanamenon

### Unit – III

- a) Premasangeetham By Ullor S. Parameswarayyer
- b) Chekuthan By Karoor Neelakanda Pillai

### Unit - IV

- a) Makhansinghinte Maranam By T. Pathmanabhan
- b) Pavithramothiram By Lalithambika Antharjanam

#### Unit – V

- a) Balyakalasakhi By Vaikom Muhammed Basheer
- b) Bhagnabhavanam By N. Krishna Pillai

### **Text Books:**

- 1. Vaakukalude Vismayam, Ed. M. N. Karassery, Papyon Books, Kozhikkode, 2004.
- 2. Artharuchi, Prof. M. K. Sanu, Maluban Publications, Trivandrum, 2011.
- 3. Aasante Padhyakrithikal, Kumaranasan, DC Books, Kottayam, 2001.
- 4. Vallathol Kavithakal, Vallathol Narayanamenon, DC Books, Kottayam, 2004.
- Basheerinte Samboorna krithikal, Vol.I, Vaikom Muhammed Basheer, DC Books, Kottayam, 19984.
- 6. Pavithramothiram, Lalithambika Antharjanam, SPCS, Kottayam, 1987.
- 7. T. Padmanabhante Kadhakal Samboornam, T. Padmanabhan, Publication DC Books, Kottayam 2004.
- 8. Bhagnabhavanam, N. KrishnaPillai, SPCS, Kottayam, 1973.
- 9. Karoor Kadhakal, Karoor Neelakandapillai, SPCS, Kottayam, 1999.

### **Reference Books:**

- 1. Cherukatha, Ennale, Ennu, M. Achutan, SPCS, Kottayam, 1985.
- 2. Malayala Kavitha Sahithyacharithram, Dr. M. Leelavathi, Kerala Sahithya Accademy, Thrissur, 1980.
- 3. Malayala Natakacharithram, G. Sankarapillai, Kerala Sahithya Accademy, Thrissur, 1980.
- 4. Kairaliute Katha, N. Krishna Pillai, SPCS, Kottayam, 1980.
- Malayala Cherukadha Sahithya Charithram, Dr. M. M. Basheer. Kerala Sahitya Academi, Thrissur. 2008.
- Malayala Novel Sahitya Charitram, Prof. K.M. Tarakan, Kerala Sahitya Academi, Thrissur, 1978.
- 7. Novel Sidhiyum Sadhanayum, Balakrishnan, SPCS, Kottayam, 1965.
- 8. Marunna Malayala Novel, K.P. Appan, Gautham Publishers, Alappuzha, 1988.
- 9. Adhunika Novel Darsanam, Prof. K. M. Tharakan, NBS, Kottayam, 1982.

Sl.No.	Contact Hours	Description
1	1 - 3	Ezhuthukarante Aakulathakal - By M.T. Vasudevan Nair
2	4 - 7	Sargathmakathayil Prameyathinu Pradhanyam - By Prof. M. K. Sanu
3	8 - 11	Divyakokilam - By Kumaranasan
4	12 - 15	Ente Gurunadhan - By Vallathol Narayanamenon
5	16 - 19	Premasangeetham – By Ullor S. Parameswarayyer
6	20 -23	Chekuthan – By Karoor Neelakanda Pillai
7	24 - 27	Makhansinghinte Maranam - By T. Pathmanabhan
8	28 - 31	Pavithramothiram - By Lalithambika Antharjanam
9	32 - 35	Balyakalasakhi - By Vaikom Muhammed Basheer
10	36 -45	Bhagnabhavanam - By N. Krishna Pillai

### MALAYALAM LANGUAGE COURSE

### FOR ALL UG/M.A (5 YR. INT.)

### THIRD SEMESTER

#### LITERARY CRITICISM

Code : 24MLUS2103/24MLIS2103 Credit - 3

### **OBJECTIVE OF THE COURSE**

To understand the history of Malayalam Literary Criticism – Social, Political and Cultural issues - Translation method.

### SPECIFIC OBJECTIVES OF THE LEARNING

- To understand prominent Malayalam Literary Critics and their style of Literary Criticism.
- To know how to enjoy reading the creative writings and to appreciate, criticize and evaluate the richness of contents.
- To make awareness of different kind of criticism like Social criticism, Impressionistic criticism, Theoretical & Psychological criticism etc.
- To raise the awareness of students to the contemporary social, political and cultural issues and make them responsible citizens.
- To understand how to translate general and creative writings.

### **COURSE OUTCOME**

- **CO1**. It develops the ability to read and write in critical and analytical way.
- **CO2**. It develops the skill to respond to the Contemporary Socio Political and Cultural issues in the society
- **CO3**. It nurtures translation skills.

### Unit - I

- a) Nishpaksha Niroopanam By Kuttikrishana Marar
- b) Niroopanavum Niroopakanmaarum By Kuttipuzha Krishna Pillai

#### Unit - II

- a) Karuna By Joseph Mundassery
- b) Akathalathile Anthakshobhangal By S. Guptan Nair

### Unit - III

- a) Karoor Vykthiyum Kalakaranum By P. K. Balakrishnan
- b) Basheer Enna Ottamaram By M. N. Vijayan

### Unit - IV

- a) Mukhyaprasnagal By Dr. V. R. Prabhodhachandran Nair
- b) Vivarthanam Oru Sameepanam By Dr. K. N. Ezhuthachan

### Unit - V

- a) Composition
- b) Translation

### **Text Books:**

- 1. Kala Jeevitha Thanne, Kutti Krishna Marar, SPCS, Kottayam, 1970.
- 2. Mundasseri Krithikal, Joseph Mundasseri, Current Books, Kottayam, 2004.
- 3. Azhikodinte Thiranjedutha Prabhandhangal, Sukumar Azhikode, D.C Books, Kottayam, 2003.
- 4. P.K. Balakrishnante Lekhanagal, P. K. Balakrishnan, D.C Books, Kottayam, 2006.
- Kuttipuzhayude Thirajedutha Lekhanagal, Kuttipuzha Krishna Pillai, Kerala Sahithya Academy, Thrissur, 2000.
- 6. Vivarthanam, Kerala Bhasha Institute, 1994.

#### **Reference Books:**

- 1. Malayala Sahitya Vimarsanam, Sukumar Azhikode, DC Books, Kottayam 2004.
- 2. Malayala Sahitya Vimarsanam, Sukumar Azhikode, DC Books, Kottayam 1981.
- 3. Malayala Sahitya Vimarsanam, Dr. P.V Velayudhanpilla, NBS, Kottyam, 1993.
- 4. Thiranjedutha Prabandhangal, N.Krishnapilla, NBS, Kottyam, 1978.

Sl.No.	Contact Hours	Description
1	1 - 3	Nishpaksha Niroopanam - By Kuttikrishana Marar
2	4 - 7	Niroopanavum Niroopakanmaarum - By Kuttipuzha Krishna Pillai
3	8 - 11	Karuna – By Joseph Mundassery
4	12 - 15	Akathalathile Anthakshobhangal – By S. Guptan Nair
5	16 - 19	Karoor Vykthiyum Kalakaranum - By P. K. Balakrishnan
6	20 -23	Basheer Enna Ottamaram - By M. N. Vijayan
7	24 - 27	Mukhyaprasnagal - By Dr. V. R. Prabhodhachandran Nair
8	28 - 31	Vivarthanam Oru Sameepanam - By Dr. K. N. Ezhuthachan
9	32 - 38	Composition
10	39 -45	Translation

# PATTERN OF THE QUESTION PAPERS FOR ALL UG/M.A (INT.) MALAYALAM LANGUAGE COURSES

The Question Paper consists of three parts.

Part A:	One word, objective type of questions, definitions, Match the following types of questions (no choice)	$10 \times 2 = 20$
Part B:	Paragraph or short answer questions, Either or Type choice (one question in each unit)	$5 \times 6 = 30$
Part C:	Essay Type, 5 out of 7 questions. (Minimum one but not more than two questions in each unit):	$5 \times 10 = 5$

# GENERIC ELECTIVE BASIC MALAYALAM

## GENERIC ELECTIVE BASIC MALAYALAM

Code: 24MALP02G1 Credits - 3

### **OBJECTIVE OF THE COURSE**

To introduce basics of Malayalam Language.

### SPECIFIC OBJECTIVES OF THE LEARNING

- To understand Malayalam Alphabets, words, sentences, Tenses and conversations.
- To understand spoken and communicative Language in Malayalam.
- To be able to read and write in Malayalam.

### **COURSE OUTCOME**

- **CO1**. Should be able to clearly understand the Malayalam language.
- CO2. Should have the ability to comprehend the Malayalam writings.
- **CO3**. Should posses the skills to communicate in both oral and written forms.

### Unit – I

Alphabets & Words building (Simple words, Noun, Pronouns, Adjectives, Verb, Adverb, Gender, Numbers, Case, Conjunction)

### Unit - II

Simple sentences ( Nouns, Verbs, Adjectives, adverbs, Idioms and Phrases can be given for sentence making)

### Unit - III

Tenses (Present Tense, Past Tense, Future Tense)

### Unit – IV

Translation (from Malayalam to English & English to Malayalam)

### Unit - V

Conversation (Under mentioned topics only)

- 1. Book shop
- 2. Railway station
- 3. Hotel
- 4. Hospital
- 5. Market

### **Text Book:**

1. Malayalam for Biginners - Dr.V.R. Prabothachandran Nair, DLA Publication, Tvm – 1999.

### **Reference Books:**

- 1. An intensive course in Malayalam DLA Publication, Tvm, 1972
- 2. Learn Malayalam in a month Indian Language Series, Readwell's Publication, 1980
- 3. Sabdasagaram, Dr. B.C. Balakrishnan, DC Books, Kottayam, 1991
- 4. Malayala Saili nikhandu, T.Ramalingampilla, DC Books, Kottayam, 1975
- 5. Saileepradeepam, Vadakkumkoor, NBS, Kottayam, 1967.

Sl.No.	Contact Hours	Description
1	1 - 12	Alphabets & Words building
2	13 - 24	Simple sentences
3	25 - 36	Tenses
4	37 - 48	Translation
5	49 - 60	Conversation (Under mentioned topics only)

### **FUNCTIONAL MALAYALAM**

# FUNCTIONAL MALAYALAM (FOR ALL UG/M.A (5 Yr. INT.)

Code: 24MLUF1201(Science) / 24MLUF2101(Arts)/24MLIF2101(5yr Int.)

Credits - 3

### **SECOND/THIRD SEMESTER**

### **OBJECTIVES OF THE COURSE**

To introduce Basic Malayalam Language.

### SPECIFIC OBJECTIVES OF THE LEARNING

- To understand Malayalam Alphabets, words, sentences, Tenses and conversations.
- To understand spoken and communicative Language in Malayalam.
- To be able to read and write in Malayalam

### **COURSE OUTCOME**

- **CO1**. Should be able to clearly understand the Malayalam language.
- **CO2**. Should have the ability to comprehend the Malayalam writings.
- **CO3**. Should posses the skills to communicate in both oral and written forms.

### Unit – I

- 1) Vowels and Consonants (with Pronunciation)
- 2) Simple words
- 3) Nouns and verbs

### Unit – II

- 1) Pronouns
- 2) Gender
- 3) Numbers

### Unit - III

- 1) Simple Present Tense
- 2) Simple Past Tense
- 3) Simple Future Tense

### Unit -IV

- 1) Affirmative Sentences
- 2) Negative Sentences
- 3) Interrogative Sentences

### Unit - V

- 1) Sentence Making
- 2) Translation
- 3) Conversation

### **Reference Books:**

- 1. An intensive course in Malayalam DLA Publication, TUM, 1972
- 2. Learn Malayalam in a month Indian Language Series, Readwell's Publication, 1980
- 3. Sabdasagaram, Dr. B.C. Balakrishnan, DC Books, Kottayam, 1991
- 4. Malayala Saili Nikhandu, T.Ramalingampilla, DC Books, Kottayam, 1975
- 5. Saileepradeepam, Vadakkumkoor, NBS, Kottayam, 1967

SI.No.	Contact Hours	Description	
		1) Vowels and Consonants (with Pronunciation)	
1	1 - 6	2) Simple words	
		3) Nouns and Verbs	
		1)Pronouns	
2	7 - 12	2) Gendre	
		3) Numbers	
		1) Simple Present Tense	
3	13 - 18	2) Simple Past Tense	
		3) Simple Future Tense	
		1) Affirmative Sentences	
4	19 - 24	2) Negative Sentences	
		3) Interrogative Sentences	
		1) Sentence Making	
5	25 - 30	2) Translation	
		3) Conversation	

# CERTIFICATE COURSE IN MALAYALAM

## CERTIFICATE COURSE IN MALAYALAM ONE SEMESTER COURSE

Code: 24MALPC0001 Credits - 3

### **OBJECTIVE OF THE COURSE**

To introduce basics of Malayalam Language.

### SPECIFIC OBJECTIVES OF THE LEARNING

- To understand Malayalam Alphabets, words, sentences, Tenses and conversations.
- To understand spoken and communicative Language in Malayalam.
- To be able to read and write in Malayalam.

### **COURSE OUTCOME**

- **CO1**. Should be able to clearly understand the Malayalam language.
- CO2. Should have the ability to comprehend the Malayalam writings.
- **CO3**. Should posses the skills to communicate in both oral and written forms.

### **SYLLABUS**

#### Unit – I

Malayalam Alphabets and Words:

- 1) Vowels and Consonants
- 2) Symbols to Vowels and Consonants
- 3) Vowels added to Consonants
- 4) Word Building

#### Unit - II

Tenses:

- 1) Simple Present Tense
- 2) Present Continuous Tense
- 3) Simple Past Tense
- 4) Past Continuous Tense
- 5) Simple Future Tense
- 6) Future Continuous Tense

### Unit – III

### Sentence Making:

- 1) Affirmative Sentences
- 2) Interrogative Sentences
- 3) Imperative Sentences
- 4) Negative Sentences

### Unit - IV

Spoken Malayalam & Writing Style

### Unit - V

Conversation (Under mentioned topics only):

- 1. Market
- 2. Railway station
- 3. Hotel
- 4. Hospital
- 5. Book shop

### **Reference Books:**

- 1. An intensive course in Malayalam DLA Publication, TUM, 1972
- 2. Learn Malayalam in a month Indian Language Series, Readwell's Publication, 1980
- 3. Sabdasagaram, Dr. B.C. Balakrishnan, DC Books, Kottayam, 1991
- 4. Malayala Saili nikhandu, T.Ramalingampilla, DC Books, Kottayam, 1975
- 5. Saileepradeepam, Vadakkumkoor, NBS, Kottayam, 1967
- 6. Nanartha Nighandu, Compiled by P.K.Mohanan, Current Books, Kottayam, 2007.

Sl.No.	Contact Hours	Description
1	1 - 12	Malayalam Alphabets and Words
2	13 - 24	Tenses
3	25 - 36	Sentence Making
4	37 - 48	Spoken Malayalam & Writing Style
5	49 - 60	Conversation

### PATTERN OF QUESTION PAPER FOR GENERIC ELECTIVE

Time:	3 Hou	ırs								Marks: 100	
I. a) i)	Fill u	p the bla	anks wi	th suital	ble lette	r					
	[Simp	[Simple words may be given with blanks]									
	Exam		(Tree),				: (Elephant)				
	1.		2.	••	3.		4.	••	5.		
	6.		7.		8.		9.		10.		
ii)	Write	the mea	aning in	Malaya	alam						
	[Simp	[Simple English words may be given]									
	1.		2.		3.		4.		5.		
	6.		7.		8.		9.		10.		
						(OR)					
b) i)	) Fill u	p the bl	anks wi	th suita	ble lette	er				10x1 = 10	
	1.		2.		3.		4.		5.		
	6.		7.		8.	••	9.	••	10.		
ii)	Write the meaning in Malayalam									10x1 = 10	
	1.		2.		3.		4.		5.		
	6.		7.		8.		9.		10.		
II.	Make										
	[Simp	[Simple words may be given]									
	1.		2.		3.		4.		5.		
	6.		7.		8.		9.		10.		
						(OR)					
	1.		2.		3.		4.		5.		
	6.	• • • • •	7.	• • • • • •	8.	••••	9.	••••	10.		

III.	Answer the following questions										
	[Simpl	[Simple questions may be asked based on tenses]									
	1.		2.		3.		4.		5.		
	6.		7.		8.		9.		10.		
	(OR)										
	1.		2.	••••	3.		4.	••••	5.		
	6.		7.		8.		9.		10.		
IV. a) i) Translate from Malayalam to English											
	[Simple sentences may be asked]									5x2 = 10	
	1.	••••	2.	••••	3.	••••	4.	••••	5.	•••••	
ii) Translate from English to Malayalam											
	[Simple sentences may be asked]									5x2 = 10	
	1.		2.		3.		4.		5.	•••••	
						(OR)					
b) i)	Transla	ate from	n Malay	alam to	English	1				5x2 = 10	
	1.		2.		3.		4.		5.	•••••	
ii)	ii) Translate from English to Malayalam										
	1.		2.		3.		4.		5.		
V.	Write 1	ite the following conversations in Malayalam									
	[Conversations may be asked in mentioned topics only in the syllabus) $2x10 = 2$									ous)	
										2x10 = 20	
	1				(OR)		1		2		

(The same pattern of Question Paper will be applicable for Functional Malayalam & Certificate Course)

### PANEL OF EXTERNAL EXAMINERS

### 1. Dr. T.Githesh

Assistant Professor and Head, Department of Malayalam, Madurai Kamaraj University,

Madurai

Mobile No: 09025782282) Email: githesht@gmail.com

### 2. Dr. Lissy Mathew

Professor & Head

Department of Malayalam

Sree Sankaracharya University of Sanskrit, Kalady.

Ernakulam – 683 574

Kerala

Mobile No. 09447156607 Email: jamanthi@gmail.com

### 3. Dr. Jose K. Manual

Associate Professor

School of Letters

Mahatma Gandhi University

Kottayam - 686 560

Kerala

Mobile No. 09446924323

Email: kjosemanuel@gmail.com

### 4. Dr. O. K. Santhosh

**Assistant Professor** 

Department of Malayalam

University of Madras

Marina Campus

Chennai – 600 005

Kerala

Mobile No. 06379856875

Email: santhoshok21@gmail.com

### 5. Dr.V. Rajeev

Professor & Head

Department of Malayalam

School of Languages & Comparative Literature

Central University of Kerala

Periya, Kasargode.

Mobile No: 9447379544)

Email: rajeevoorakathu@gmail.com